

Zmluva o zabezpečení ochrany osobných údajov spracúvaných sprostredkovateľom
uzatvorená v zmysle ustanovenia § 8 ods. 3 zákona NR SR č. 122/2013 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov)

I. Zmluvné strany

1.1. Prevádzkovateľ: **Najvyšší kontrolný úrad Slovenskej republiky**
So sídlom: Priemyselná 2, 824 73 Bratislava
IČO: 30844878
DIČ: 2020815665
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
IBAN: SK41 8180 0000 0070 0006 0603
Zastúpený: Ing. Karol Mitrík, predseda

(ďalej len „prevádzkovateľ“)

1.2. Sprostredkovateľ : **Commander Systems, s.r.o.**
so sídlom Dvořákovo nábrežie 7529/4E, 811 02, Bratislava
zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I.
oddiel: Sro., vložka číslo 36294/B
zastúpená: Ing. Natália Balážová, na základe plnej moci zo dňa 23.05.2013

(ďalej len „sprostredkovateľ“)

II. Predmet zmluvy

2.1 Obsahom tejto zmluvy je úprava vzájomných práv a povinností zmluvných strán pri servise, údržbe a revízií elektronického monitoringu prevádzkovateľa sprostredkovateľom.

III. Práva a povinnosti prevádzkovateľa

- 3.1 Prevádzkovateľ týmto vyhlasuje, že na činnosť podľa bodu 2.1 má potrebnú odbornú, technickú, organizačnú a personálnu spôsobilosť a zaručuje sa za bezpečnosť spracúvaných osobných údajov opatreniami podľa § 19 ods. 1. Zákona č. 122/2013 Z.z.
- 3.2 Prevádzkovateľ sa zaväzuje oznámiť všetkým dotknutým osobám, že ich osobné údaje bude v jeho mene spracovávať sprostredkovateľ a to pri prvom kontakte s nimi, najneskôr však do troch mesiacov od začiatku spracovávania osobných údajov sprostredkovateľom.

IV. Práva a povinnosti sprostredkovateľa

- 4.1 Sprostredkovateľ týmto vyhlasuje, že na činnosť podľa bodu 2.1. má potrebnú odbornú, technickú, organizačnú a personálnu spôsobilosť a zaručuje sa za bezpečnosť spracúvaných osobných údajov opatreniami podľa § 19 ods. 1. Zákona č. 122/2013 Z.z.
- 4.2 Sprostredkovateľ sa zaväzuje, že osobné údaje poskytnuté prevádzkovateľom, bude spracovávať výhradne len na účel stanovený v bode VIII a za podmienok určených bodom XI tejto zmluvy.
- 4.3 Sprostredkovateľ sa zaväzuje, že s osobnými údajmi ku ktorým bude mať prístup, bude nakladať iba v zmysle zákona č.122/2013 Z.z.
- 4.4 Sprostredkovateľ sa zaväzuje, že k osobným údajom bude mať prístup výlučne on a jeho zamestnanci, ktorých náležite poučí o právach a povinnostiach, a v prípade že bude chcieť delegovať niektoré povinnosti inú fyzickú alebo právnickú osobu (subdodávateľa), musí to oznámiť prevádzkovateľovi a vyžiadať si od neho písomný súhlas.
- 4.5 Sprostredkovateľ si je vedomý, že subdodávateľ spracúva osobné údaje a zabezpečuje ich ochranu na jeho zodpovednosť.
- 4.6 Sprostredkovateľ sa zaväzuje zachovávať mlčanlivosť o osobných údajoch, s ktorými príde do styku. Tie nesmie využiť ani pre osobnú potrebu a bez súhlasu prevádzkovateľa informačného systému ich nesmie zverejniť a nikomu poskytnúť ani sprístupniť.
- 4.7 Sprostredkovateľ sa zaväzuje dodržiavať technické, organizačné a personálne opatrenia prevádzkovateľa na zabezpečenie ochrany osobných údajov pred odcudzením, stratou, poškodením, neoprávneným prístupom, zmenou a rozširovaním.
- 4.8 Za bezpečnosť poskytnutých osobných údajov zodpovedá Sprostredkovateľ tým, že ich chráni pred odcudzením, stratou, poškodením, neoprávneným prístupom, zmenou a rozširovaním. Sprostredkovateľ sa

za týmto účelom zaväzuje prijať primerané technické, organizačné a personálne opatrenia zodpovedajúce spôsobu spracovania osobných údajov, a to formou a za podmienok stanovených zákonom.

4.9

Sprostredkovateľ, subdodávateľ a ich zamestnanci, ktorí prichádzajú do styku s osobnými údajmi dotknutých osôb sú povinní zachovávať o nich mlčanlivosť, povinnosť mlčanlivosti trvá aj po ukončení spracúvania osobných údajov. Tým nie sú dotknuté ustanovenia osobitných zákonov, súvisiacich s predmetom tejto zmluvy.

V. Práva a povinnosti subdodávateľa

5.1 Prevádzkovateľ vyjadruje súhlas na spracovanie osobných údajov sprostredkovateľom prostredníctvom inej osoby v postavení subdodávateľa, ktorým je spoločnosť:
Casablanca INT s.r.o., Pízeňská 183/ 181, Praha 5, 150 00

5.2. Subdodávateľ spracúva osobné údaje a zabezpečuje ich ochranu na zodpovednosť sprostredkovateľa; sprostredkovateľ zodpovedá za výber subdodávateľa.

5.3. Ustanovenia zákona o ochrane osobných údajov a ustanovenia tejto zmluvy, ktoré sa vzťahujú na sprostredkovateľa sa vzťahujú aj na subdodávateľa. Na subdodávateľa sa nahliada ako na sprostredkovateľa.

VI. Informačný systém

6.1 Názov informačného systému je:

- **ABRA software**
- **Commander Control Car**
- **Secure Commander**

VII. Doba spracúvania osobných údajov

7.1. Ukončenie spracúvania osobných údajov sprostredkovateľom a súčasne aj ukončenie platnosti tejto Zmluvy bude dátumom ukončenia platnosti zmluvy Complete o poskytovaní služieb elektronického monitoringu č:1005/2017 uzatvorenej medzi prevádzkovateľom a sprostredkovateľom.
alebo na základe rozhodnutia prevádzkovateľa.

7.2. Čas ukončenia spracúvania osobných údajov sprostredkovateľom je možné zmeniť a to výhradne dodatkom k tejto zmluve.

VIII. Účel spracúvania osobných údajov

8.1. Účelom spracúvania osobných údajov je zabezpečenie bezpečnosti prevádzkovateľa, ochrana majetku, prevencia

pred páchaním trestných činov, kontrola využívania pracovného času, dodržiavanie bezpečnostných pokynov zamestnancami prostredníctvom elektronického monitoringu.

IX. Zoznam osobných údajov

9.1 Zoznam osobných údajov, ktoré bude sprostredkovateľ spracúvať je nasledovný:

- meno a priezvisko
- telefonický kontakt
- organizačný útvar

9.2. Nadobudnutím účinnosti nariadenia európskeho parlamentu a rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES sa dňom

25/5/2018 rozširuje okruh osobných údajov, ktoré bude sprostredkovateľ v mene prevádzkovateľa spracúvať

aj na:

- obchodné mená spoločností/ SZČO/
- IČO
- IP adresa
- e-mailová adresa /meno.priezvisko @xxxxxxx.xx/
- súbory cookies
- RFID technológia

X. Okruh dotknutých osôb

10.1 Dotknutou osobou na účely plnenia tejto zmluvy sa rozumie každá osoba, ktorej sa osobné údaje týkajú.

10.2. Okruh dotknutých osôb bol vymedzený nasledovne:

- a) dotknutými osobami sa na účely tejto Zmluvy rozumejú fyzické osoby – zamestnanci spoločnosti,

XI. Podmienky spracúvania osobných údajov

11.1. Podmienky spracúvania osobných údajov ustanovujú všeobecné záväzné právne predpisy.

11.2 Presné podmienky spracúvania osobných údajov u sprostredkovateľa, sa riadia bezpečnostnými opatreniami podľa

§ 19 zákona č. 122/2013 Z.z. (bezpečnostná dokumentácia alebo bezpečnostný projekt), o ktorých je sprostredkovateľ povinný oboznámiť všetky oprávnené osoby, ktoré budú prichádzať do styku s osobnými údajmi

poskytnuté prevádzkovateľom. Zoznam povolených operácií s osobnými údajmi je špecifikovaný v § 4 ods. 3 písm.

- a) zákona č. 122/2013. Z.z. o ochrane osobných údajov.

XII. Výpoveď zmluvy

10.1 Prevádzkovateľ môže zmluvu písomne vypovedať z akýchkoľvek dôvodov.

10.2 Zmluvné strany sa dohodli na výpovednej dobe 2 mesiace.

10.3 Výpovedná doba začína plynúť od prvého dňa kalendárneho mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede.

10.4 Ak výpoveď neurčuje dátum výpovede, nadobúda táto platnosť dňom doručenia zmluvnej strane.

10.5 Ku dňu výpovede zaniká záväzok sprostredkovateľa spracovávať osobné údaje prevádzkovateľa.

XII. Záverečné ustanovenia

12.1. Zmluva je vyhotovená v troch exemplároch, z ktorých prevádzkovateľ dostane dve vyhotovenia a sprostredkovateľ jedno vyhotovenie.

12.2 Pokiaľ nie je v zmluve uvedené inak, riadia sa práva a povinnosti zmluvných strán Obchodným zákonníkom a zákonom č. 122/2013 Z.z. o ochrane osobných údajov.

12.3 Sporné otázky vyplývajúce z tejto zmluvy sa budú prednostne riešiť dohodou zmluvných strán, a až potom , keď sa

ich nepodarí vyriešiť dohodou, prostredníctvom súdu.

12.4. Všetky prípadné zmeny zmluvy sa uskutočnia len v písomnej forme dodatkom po vzájomnej dohode zmluvných strán.

V

V Bratislave, 2017

PREVÁDZKOVATEĽ
predseda
s.r.o.

SPROSTREDKOVATEĽ
Michal Vodička, Commander Systems,